

согласно 1907/2006/ЕС, ст. 31

Дата печати 26.02.2014 Версия номер 3 Ред.: 26.02.2014

1 Идентификация вещества/смеси и компании/предприятия

- Идентификатор продукта
- · Торговое наименование: Синтетическая резьбонарезная жидкость Ridgid, аэрозоль
- Артикульный номер: 19611
- · Соответствующее идентифицированное применение вещества или смеси и рекомендуемые ограничения

Дополнительная соответствующая информация отсутствует.

- Применение вещества / смеси

Смазка для промышленного применения Industrielle Verwendung

- · Сведения о поставщике паспорта безопасности вещества
- · Изготовитель/Поставщик:

RIDGE TOOL EUROPE INTERLEUVENLAAN, RESEARCH PARK HAASRODE, 3001 LEUVEN BELGIUM (БЕЛЬГИЯ)

Тел.: +32 (0) 16380211 Факс: +32 (0) 16380210

- Дополнительную информацию предоставит: Отдел по работе с клиентами +32 (0) 16380211 (в рабочее время)
- Телефон экстренной связи: Отдел по работе с клиентами +32 (0) 16380211 (в рабочее время)

2 Возможные виды опасности

- · Классификация вещества или смеси
- · Классификация согласно Директиве 67/548/EEC или Директиве 1999/45/EC



F+; Легковоспламеняющийся продукт

R12: Легковоспламеняющийся продукт.

- Информация, связанная с конкретными опасностями для человека и окружающей среды: Продукт подлежит маркировке по методике расчета, приведенной в документе "Общие правила классификации препаратов в ЕС" в последней действующей редакции. Внимание! Баллон под давлением.
- Система классификации:

Классификация выполнена согласно последним действующим редакциям номенклатурных перечней ЕС и уточнена на основании данных, имеющихся у компании и приводимых в литературе.

- . Элементы маркировки
- Маркировка согласно правилам ЕС:

Продукт классифицирован и маркирован в соответствии с Директивами ЕС / Директиве по опасным веществам.

· Кодовый знак и обозначение опасности продукта:



F+ Легковоспламеняющийся

- Фразы риска:
- 12 Легковоспламеняющийся.
- Фразы безопасности:
- 2 Храните в недоступном для детей месте.
- 16 Держите подальше от источников возгорания Не курите.
- 51 Используйте только в хорошо проветриваемых зонах.
- 60 Данный продукт и его емкости следует утилизировать как опасные отходы.

(Продолжение на стр. 2)

согласно 1907/2006/ЕС, ст. 31

Дата печати 26.02.2014 Версия номер 3 Ред.: 26.02.2014

Торговое наименование: Синтетическая резьбонарезная жидкость Ridgid, аэрозоль

(Продолжение стр. 1)

Специальная маркировка определенных препаратов:

Баллон под давлением: защищайте от солнечного света и не подвергайте воздействию температур выше 50°C. Не вскрывайте и не сжигайте даже использованный баллон.

Не распыляйте на открытый огонь или на раскаленные материалы.

- Классификация согласно Директиве 75/324/ЕЕС: Легковоспламеняющийся продукт
- . Прочие опасности
- · Результаты оценки параметров РВТ и vPvB
- · **PBT**: Не применяется.
- · **vPvB:** Не применяется.

3 Состав/информация о компонентах

- Химическая характеризация: Смеси
- Описание: Смесь указанных ниже веществ с безопасными присадками.

· Опасные компоненты:		
CAS: 106-97-8 EINECS: 203-448-7 Номер классификации: 601-004-00-0	бутан 6 F+ R12	≤25%
CAS: 39464-70-5	Поли(окси-1,2-этандиил), .альфафениломегагидрокси-, фосфат Xi R38-41	1-≤2,5%

[•] Дополнительная информация: Формулировки для перечисленных кодов риска см. в разделе 16.

4 Меры первой помощи

- · Описание мер первой помощи
- Вдыхание: Обеспечьте подачу чистого воздуха; при наличии жалоб обратитесь к врачу.
- · Попадание на кожу: Смойте кислым мылом и водой.
- Попадание в глаза:

В течение нескольких минут промойте открытый глаз проточной водой. Если симптомы сохраняются, обратитесь к врачу.

- Проглатывание: Прополощите рот, затем выпейте много воды.
- Информация для врача:
- **Наиболее важные симптомы и воздействия, острые и отсроченные** Желудочные или кишечные расстройства
- Указания по неотложной медицинской помощи и необходимости специальной медицинской помощи

Дополнительная соответствующая информация отсутствует.

5 Меры и средства обеспечения пожарной безопасности

- Средства пожаротушения
- · Подходящие огнетушащие вещества:
- СО2, песок, порошок для пожаротушения. Не используйте воду.
- СО2, порошок или распыленная вода. Тушите более значительные возгорания с помощью распыленной воды или спиртоустойчивого пенообразователя.
- По соображениям безопасности непригодными огнетушащими средствами являются: Компактная струя воды
- Особые факторы опасности, возникающие вследствие состава вещества или смеси Дополнительная соответствующая информация отсутствует.
- · Рекомендация для пожарных
- Защитные средства: Надевайте автономное средство индивидуальной защиты органов дыхания.
- Дополнительная информация Охлаждайте находящиеся в опасности емкости распыленной водой.

6 Меры по устранению аварийной утечки

· Меры по обеспечению личной безопасности, технические средства защиты и действия в чрезвычайной ситуации

Обеспечьте надлежащую вентиляцию

Держитесь подальше от источников возгорания.

согласно 1907/2006/ЕС, ст. 31

Дата печати 26.02.2014 Версия номер 3 Ред.: 26.02.2014

Торговое наименование: Синтетическая резьбонарезная жидкость Ridgid, аэрозоль

(Продолжение стр. 2)

Надевайте средства защиты. Не подпускайте людей, не имеющих защитных средств.

• Меры по обеспечению безопасности окружающей среды

Не допускайте проникания в землю/почву. Гасите газы/пары/туман распыленной водой.

Не допускайте попадания в канализационные сети/ поверхностные или грунтовые воды.

Способы ликвидации и очистки и используемые для этого материалы:

Обеспечьте надлежащую вентиляцию.

Не смывайте водой или очищающими средствами на водной основе Утилизируйте собранный материал в соответствии с правилами.

Ссылка на другие разделы

Информация по безопасному обращению представлена в разделе 7. Информация по индивидуальным средствам защиты представлена в разделе 8. Информация по утилизации представлена в разделе 13.

7 Обращение и хранение

- · Обращение:
- Меры предосторожности для безопасного обращения

Берегите от воздействия тепла и прямого солнечного света.

Обеспечьте хорошую внутреннюю вентиляцию, особенно на уровне пола. (Пары тяжелей воздуха). Храните в прохладном сухом месте в плотно закрытых емкостях.

Соблюдайте осторожность при открывании и обращении с емкостью.

· Информация по пожаро- и взрывобезопасности:

Не распыляйте на открытый огонь или на раскаленные материалы. Пары при соединении с воздухом могут образовывать взрывоопасные смеси.

Держите подальше от источников возгорания – Не курите. Защищайте от электростатических зарядов.

Баллон под давлением: защищайте от солнечного света и не подвергайте воздействию температур выше 50 °C, т.е. электрического освещения Не вскрывайте и не сжигайте даже использованный баппон.

- · Условия безопасного хранения с указанием несовместимых материалов
- · Хранение:
- · Требования к емкостям и складским помещениям:

Храните в прохладном месте.

Соблюдайте официальные правила хранения тары с баллонами под давлением.

- Информация по хранению на едином централизованном складе: Не требуется.
- · Дополнительная информация об условиях хранения:

Храните в прохладном сухом месте в плотно закрытых емкостях. Емкость должна быть плотно закрыта.

Не герметизируйте емкость газонепроницаемо.

Храните в прохладном сухом месте в плотно закрытых емкостях. Берегите от воздействия тепла и прямого солнечного света.

• Особенности целевого использования(й) Средства для нарезания резьбы

8 Правила и меры по обеспечению безопасности потребителя

- Дополнительная информация о конструкции технических средств: Дополнительные сведения отсутствуют; см. разд. 7.
- · Контролируемые параметры

	· · Ингредиенты с предельными значениями содержания, требующие контроля на рабочем		
106-97-8 бутан			
	Предел воздействия на рабочем месте (WEL)	Краткосрочное воздействие: 1810 мг/м³, 750 промилле Долгосрочное воздействие: 1450 мг/м³, 600 промилле Канц. (при содержании бута-1.3-диена более 0,1%)	

 Дополнительная информация: За основу были приняты перечни, действовавшие на момент изготовления.

(Продолжение на стр. 4)

согласно 1907/2006/ЕС, ст. 31

Дата печати 26.02.2014 Версия номер 3 Ред.: 26.02.2014

Торговое наименование: Синтетическая резьбонарезная жидкость Ridgid, аэрозоль

(Продолжение стр. 3)

- Правила и меры по обеспечению безопасности потребителя
- · Индивидуальные средства защиты:
- Общие защитные и гигиенические меры:

При обращении с химикатами следует соблюдать общепринятые меры предосторожности. Храните вдали от пищевых продуктов, еды и питья. Мойте руки перед перерывами и в конце работы.

Защита органов дыхания:

В случае кратковременного воздействия или низкого уровня загрязнения используйте респираторный фильтр. В случае интенсивного или длительного воздействия используйте автономное средство индивидуальной защиты органов дыхания.

При недостаточной вентиляции используйте надлежащее средство защиты органов дыхания.

Защита рук:

Выбор материала защитных рукавиц с учетом времени проникновения, скорости диффузии и деградации

Рекомендация: Химически стойкие защитные рукавицы (EN 374)

Материал рукавиц

Выбор подходящих защитных рукавиц зависит не только от материала, но и от дополнительных признаков качества, которые отличаются у разных изготовителей. Так как продукт является препаратом, состоящим из нескольких веществ, устойчивость материала рукавиц невозможно рассчитать заранее и поэтому подлежит проверке перед применением.

- Время проникновения для материала защитных рукавиц
 Точное время проникновения должно быть установлено изготовителем защитных рукавиц, его следует соблюдать.
- Средства защиты глаз:



Плотно прилегающие защитные очки

Используйте защитные очки в соответствии с регламентом EN 166 : 2001.

9 Физико-химические свойства

э Физико-химические своиства				
 Информация об основных физико-химических свойствах Общая информация Внешний вид: 				
Форма:	Жидкость			
Цвет:	Красный			
. Запах:	Без запаха			
 Порог восприятия запаха: 	Не определен.			
· Значение pH:	Не определен.			
 Изменение состояния Точка плавления/интервал точ Температура кипения/интерва 				
 Температура возгорания: 	-97 °C			
· Воспламеняемость (в твердом состоянии, газообразном состоянии): Не применяется.				
· Температура вспышки:	320 °C			
· Температура разложения:	Не определена.			
· Самовоспламенение:	Продукт не является самовоспламеняющимся.			
· Опасность взрыва:	Продукт не является взрывоопасным. Однако, возможно образование взрывоопасных паровоздушных смесей.			
· Пределы взрываемости: Нижний:	1,5 объемн. %			

(Продолжение на стр. 5)

согласно 1907/2006/ЕС, ст. 31

Дата печати 26.02.2014 Версия номер 3 Ред.: 26.02.2014

Торговое наименование: Синтетическая резьбонарезная жидкость Ridgid, аэрозоль

(Продолжение стр. 4) Верхний: 10,9 объемн. % · Давление пара при 20 °C: 8300 гПа · Плотность при 20 °C: 0,8 г/см3 · Относительная плотность Не определена. Плотность пара Не определена. · Интенсивность испарения Не применяется. Растворимость в воде / Смешиваемость с водой: Не смешивается или плохо смешивается. · Коэффициент распределения (н-октанол/вода): Не определен. • Вязкость: Динамическая: Не определена. Кинематическая: Не определена.

· Содержание растворителей:

 Органические растворители:
 51,4 %

 Вода:
 18,8 %

 Летучие органические соединения (VOC) (EC)
 7,64 %

- Прочая информация Дополнительная соответствующая

информация отсутствует.

10 Стабильность и химическая активность

- · Химическая активность
- Химическая стабильность
- Термическое разложение / условия, вызывающие опасные изменения:

Разложение не происходит при использовании согласно спецификации.

- Вероятность аварийно-опасных взаимодействий Опасные взаимодействия не известны.
- Условия, вызывающие опасные изменения Не допускайте воздействия открытого огня.
- Несовместимые материалы: Дополнительная соответствующая информация отсутствует.
- Опасные продукты разложения: Опасные продукты разложения не известны.

11 Токсичность

- Информация о токсическом воздействии
- · Острая токсичность:
- - Первичное раздражающее воздействие:
 - · на кожу: Нет раздражающего воздействия.
 - · на глаза: Нет раздражающего воздействия.
 - Сенсибилизация: О сенсибилизирующем действии не известно.

12 Воздействие на окружающую среду

- · Токсичность
- Токсичность для водной среды: Дополнительная соответствующая информация отсутствует.
- Стойкость и способность к разложению Дополнительная соответствующая информация отсутствует.
- · Поведение в окружающей среде:
- Способность к биоаккумуляции Дополнительная соответствующая информация отсутствует.
- Подвижность в почве Дополнительная соответствующая информация отсутствует.

(Продолжение на стр. 6)

согласно 1907/2006/ЕС, ст. 31

Дата печати 26.02.2014 Версия номер 3 Ред.: 26.02.2014

Торговое наименование: Синтетическая резьбонарезная жидкость Ridgid, аэрозоль

(Продолжение стр. 5)

- · Дополнительная экологическая информация:
- · Общие замечания:

Класс опасности для вод 1 (регламент Германии) (самооценка): слабая опасность для вод

Не допускайте попадания продукта в чистом виде или большого количества раствора в грунтовые воды, водотоки или в канализационные системы.

- · Результаты оценки параметров РВТ и vPvB
- · **PBT**: Не применяется.
- · **vPvB**: Не применяется.
- · Другие отрицательные воздействия Дополнительная соответствующая информация отсутствует.

13 Утилизация отходов

- · Способы переработки отходов
- · Рекомендация

Запрещается утилизация вместе с бытовыми отходами. Не допускайте попадания продукта в систему канализации.

- · Неочищенная тара:
- Рекомендация: Утилизацию следует выполнять в соответствии с официальными правилами.

14 Информация о транспортировке

· Номер по классификации ООН	1950
· ADR. IMDG. IATA	UN1950

• Точное отгрузочное наименование по классификации OOH Druckgasverpackung

• **ADR** 1950 АЭРОЗОЛИ • **IMDG** АЭРОЗОЛИ

• ІАТА АЭРОЗОЛИ, воспламеняющиеся

· Класс(ы) опасности при транспортировке

· ADR



· **Класс** 2 5F Газы.

· **Э**тикетка 2.1

· IMDG, IATA



КлассЭтикетка2.1

· Группа упаковки Begrenzte Menge LQ2

· ADR, IMDG, IATA Отсутствует

• Вредное воздействие на окружающую среду:

• Загрязнение морских вод:

· Специальные меры

предосторожности для потребителя Предупреждение: Газы.

Код опасности (по Кемлеру):

• **Аварийные графики:** F-D,S-U

• Бестарная перевозка согласно Приложению II к Международной конвенции MARPOL73/78 и Международному кодексу перевозок опасных химических грузов наливом Не применяется.

согласно 1907/2006/ЕС, ст. 31

Дата печати 26.02.2014 Версия номер 3 Ред.: 26.02.2014

Торговое наименование: Синтетическая резьбонарезная жидкость Ridgid, аэрозоль

(Продолжение стр. 6)

· Транспортировка/Дополнительная информация:

· ADR

• Ограниченное количество (LQ) 1 л • Транспортная категория 2

· Код ограничения проезда через туннели D

<u>15 Нормативная информация</u>

- · Нормативно-правовые/законодательные акты по безопасности, защите здоровья и охране окружающей среды, применимые в отношении вещества или смеси
- · Маркировка согласно правилам EC:

Продукт классифицирован и маркирован в соответствии с Директивами ЕС / Директиве по опасным веществам.

· Кодовый знак и обозначение опасности продукта:



F+ Легковоспламеняющийся

- · Фразы риска:
- 12 Легковоспламеняющийся.
- Фразы безопасности:
- 2 Храните в недоступном для детей месте.
- 16 Держите подальше от источников возгорания Не курите.
- 51 Используйте только в хорошо проветриваемых зонах.
- 60 Данный продукт и его емкости следует утилизировать как опасные отходы.
- · Специальная маркировка определенных препаратов:

Баллон под давлением: защищайте от солнечного света и не подвергайте воздействию температур выше 50°C. Не вскрывайте и не сжигайте даже использованный баллон.

Не распыляйте на открытый огонь или на раскаленные материалы.

- Классификация согласно Директиве 75/324/EEC: Легковоспламеняющийся продукт
- Оценка химической безопасности: Оценка химической безопасности не проводилась.

16 Прочая информация

Эта информация основана на современных данных. Однако, она не должна рассматриваться как гарантия каких-либо конкретных свойств продукта и устанавливать юридически значимые договорные взаимоотношения.

Используемые формулировки

R12 Легковоспламеняющийся продукт.

R38 Раздражение кожи.

R41 Опасность серьезного повреждения глаз.

- Отдел, выпустивший Паспорт безопасности вещества: Отдел по работе с клиентами +32 (0) 16380211 (в рабочее время)
- * Данные изменены по сравнению с предыдущей версией.

RII_